

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

Koshika
foundation
Building block of life

APPLICATION NO.: K/0423/0090 APPLICATION DATE: 09/04/2023

NAME OF APPLICANT: BAHADEB PARUI AGE-YEARS: 55 SEX: M

FATHER'S/SPOUSE'S NAME: RAJ KUMAR PARUI

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: बरिमाल ज्ञानसीमा पला
KALIKAPUR, COARPUR, BENGALA, NORTH 24
PARIGNAS 743445 WEST BENGAL

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्वास्थ्य ज्ञानसीमा पला



— AS ABOVE —

OCCUPATION: CONTRACT LABOUR

TOTAL ANNUAL INCOME: R.S. 4000 x 12 = 48000/-

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

(Attach Proof of Income)
(आय का साक्ष चलान)

PAN No. स्वास्थ्य ज्ञान संचया

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): Yes / No
क्या ज्ञान आय कर रहा है (जो साधा हो उस पर सारी का निश्चल लगाये)

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	BAHADEB PARUI	55	M	SELF
2.	DEEPAKSHI PARUI	23	M	SON
3.	KUMARI PARUI	20	F	DAUGHTER
4.	KAMALA PARUI	18	F	DAUGHTER
5.	RASTI PARUI	13	F	DAUGHTER

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)
सहायता के लिए चिन्हित आधार

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष
ग्रामीण रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को इसका इति मानन करें)	अस्वास आय संबंधी प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाप इति मानन करें)	उपचारक बाबू (प्रमाण पत्र की जाप इति मानन करें)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये चिनी का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्त्रायात्रा/फॉर्म जैसी की गई आवेदन सूची संलग्न	
1.	DIAGNOSIS - CATARACT - RE	
2.	SURGERY - RE (STIES + IOL)	

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के लिए कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया है?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशि

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक-द्वारा पाइया जाता:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं पाइया करता हूँ कि इस प्राप्ति में दिये गये सभी विवरण मेरी बानकारी के अनुच्छार सत्य एवं सही हैं। यदि कोई विवरण एवं काम अनुच्छार पर्याप्त नहीं हैं तो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मैं द्वारा जो सहायता या "कोशिका फाउंडेशन", मेरी जो रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य के लिये किया जायेगा, जो इस प्राप्ति में दिया गया है।
- 3) मैं पुष्ट करता हूँ कि यह सहायता हेतु यह काम की गयी है, उस संकेत का अधिक या सबसे बड़ा विवर यही अन्य धूम/विद्युत/धौम जन्मनी में न हो जायेगा है और न ही साथमें सही है।

AGREEMENT by APPLICANT: (आवेदक द्वारा कराया)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is final and acceptable to me.

- 1) इस प्रति पर जनने हास्ताक्षर या आंदोल की जाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति की पुष्ट काम हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके नवाचार" को अधिकृत करता हूँ कि मैं यह नाम, जाता, जोड़ी और ये विवरण इस प्रति में दिया गया है, उसे "कोशिका" पर्याप्त न्यायी, दृढ़, अमनातक दृढ़ते उद्देश्य से युक्ती प्रतिविधियों और उल्लंघनों के लिये किसी भी प्रसार नवाचार से प्रसारित करते वा लिए अधिकृत है। मेरे प्रति यह विवरण मेरे इताज के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" का न्यायी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात में सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, जोड़ी और विवरण ये कि हास्ताक्षर के उद्देश्यों से अधिकृत हैं युक्त सत्त्व सहायता का हक्कपत्र नहीं बनता। इस संबंध में "कोशिका" एवं उसके नवाचारी का नियम-अधिकृत और बास्तविक होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक की हास्ताक्षर या आंदोल का विवर:

**AGREEMENT by HOSPITAL:** (हास्पातल द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारी अधिकृत, हास्पातल की ओर से मामले/एटी को "कोशिका फाउंडेशन" से विवरण सहायता हेतु विवरण की जाती है, जिसे हम (हास्पातल) निम्न प्रकार से मन्य व स्वीकृत करते हैं।

- 1) यह कि वह तो वर्तमान और न ही नवाचार में विविध सहायता किसी भी तरह संभवता सहायता या किसी अन्य स्वीकृत से उक्त सेवाएँ/सेवाएँ में लेंगी या ले रहे हैं, वैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से विवारित/विवरित उक्त के सम्बद्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा मदर हेतु किया है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता किसी अधिकासकरण हेतु मन्तु नहीं किया जाता है तो अन्यतर किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य गैर सरकारी संस्था द्वारा द्वारा किया जायेगा। इस पुष्ट में सम्बद्ध कहा जाता है कि अन्यतर द्वितीय मदर उक्त सेवाएँ/सेवाएँ हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य गैर सरकारी संस्था में नहीं लेंगी/होंगी।

2. "कोशिका फाउंडेशन" में ली गई सहायता अंतर्भुत विविध इकूल भी है: ऐसी पर हास्पातल हात ही वह सहायता या किसी गैर सरकारी/प्रतिविधि का चुकाव योगी एवं हास्पातल के बोर्ड वा विधायक है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये हास्पातल में योगी के हाताब मुख्य और उन्हें बारे को योगी या उसका नाम नहीं होगा और "कोशिका" की कोई खूबिका या विवेदिती इस गामले में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
स्वीकृती के लिए संमतुति*Dr. Shibashis Das*

M.B.B.S.M.S

Gold Medalist

(Name of Dr. *S. Das*) No. *1000*
डॉक्टर का नाम व हास्पातल व एवं न.*OPTOM ARTHUR DAS*

Senior programme officer

(Name, Designation & Status of Authorised Signatory
on behalf of Hospital INSTITUTE
SANHITA OPTICALS नाम व पद हास्पातल/इनस्टीट्यूट अधिकारी

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION जानकारी उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1
न्यायी हास्ताक्षर 1*S. Das*SIGNATURE of TRUSTEE 2
न्यायी हास्ताक्षर 2*R. Das*